

Distr.: General
30 April 2019
Arabic
Original: English

الجمعية العامة



الدورة الثالثة والسبعون

البند ١٥٠ من جدول الأعمال

الجوانب الإدارية والمتعلقة بالميزانية لتمويل
عمليات الأمم المتحدة لحفظ السلام

أداء ميزانية مركز الخدمات الإقليمي في عنتيبي، أوغندا للفترة من ١ تموز/يوليه
٢٠١٧ إلى ٣٠ حزيران/يونيه ٢٠١٨ والميزانية المقترحة للمركز للفترة من
١ تموز/يوليه ٢٠١٩ إلى ٣٠ حزيران/يونيه ٢٠٢٠

تقرير اللجنة الاستشارية لشؤون الإدارة والميزانية

٣٣ ٠٠٠ ٠٠٠ دولار	اعتمادات الفترة ٢٠١٨/٢٠١٧
٣٢ ٨٤٢ ١٠٠ دولار	الإنفاق للفترة ٢٠١٨/٢٠١٧
١٥٧ ٩٠٠ دولار	الرصيد الحر للفترة ٢٠١٨/٢٠١٧
٣١ ٤٣٨ ٩٠٠ دولار	الاعتمادات للفترة ٢٠١٩/٢٠١٨
٣١ ٤٣٨ ٩٠٠ دولار	الإنفاق المتوقع للفترة ٢٠١٩/٢٠١٨ ^(١)
صفر دولار	نقص الإنفاق المتوقع للفترة ٢٠١٩/٢٠١٨ ^(١)
٣٥ ٧٠٨ ٣٠٠ دولار	المبلغ الذي يقترح الأمين العام اعتماده للفترة ٢٠٢٠/٢٠١٩
(٢١ ٤٠٠ دولار)	التعديل الذي أوصت به اللجنة الاستشارية للفترة ٢٠٢٠/٢٠١٩
٣٥ ٦٨٦ ٩٠٠ دولار	المبلغ الذي توصي اللجنة الاستشارية باعتماده للفترة ٢٠٢٠/٢٠١٩

(أ) التقديرات في ٢٨ شباط/فبراير ٢٠١٩.



الرجاء إعادة استعمال الورق



أولا - مقدمة

١ - اجتمعت اللجنة الاستشارية لشؤون الإدارة والميزانية، أثناء نظرها في تمويل مركز الخدمات الإقليمي في عنتبي، أوغندا بممثلين للأمين العام قدّموا إليها معلومات وإيضاحات إضافية، اختُتمت برودود خطية وردت في ١٢ نيسان/أبريل ٢٠١٩. وترد في نهاية هذا التقرير قائمة بالوثائق التي استعرضتها اللجنة والوثائق التي استعانت بها للحصول على معلومات أساسية. ويمكن الاطلاع على تعليقات وتوصيات اللجنة الاستشارية بشأن المسائل الشاملة المتصلة بعمليات حفظ السلام، بما في ذلك تلك المتعلقة باستنتاجات وتوصيات مجلس مراجعي الحسابات بشأن عمليات الأمم المتحدة لحفظ السلام للفترة من ١ تموز/يوليه ٢٠١٧ إلى ٣٠ حزيران/يونيه ٢٠١٨ في تقريرها ذي الصلة (A/73/755).

ثانيا - تقرير أداء الميزانية للفترة من ١ تموز/يوليه ٢٠١٧ إلى ٣٠ حزيران/يونيه ٢٠١٨

٢ - اعتمدت الجمعية العامة، بموجب قرارها ٢٩٣/٧١، مبلغاً إجماليه ٣٣ ٠٠٠ ٠٠٠ دولار (صافيه ٣٠ ٠٠٦ ٤٠٠ دولار) للإنفاق على مركز الخدمات الإقليمي للفترة من ١ تموز/يوليه ٢٠١٧ إلى ٣٠ حزيران/يونيه ٢٠١٨. وبلغ مجموع النفقات لتلك الفترة مبلغاً إجماليه ٣٢ ٨٤٢ ١٠٠ دولار (صافيه ٢٩ ٨٧٤ ٦٠٠ دولار). ويمثل الرصيد الحر الناشئ عن ذلك، البالغ ١٥٧ ٩٠٠ دولار بالقيمة الإجمالية، نسبة ٠,٥ في المائة من الاعتمادات، وهو يعكس الأثر المشترك لارتفاع النفقات عما هو مدرج في الميزانية تحت بند الموظفين المدنيين (بمبلغ ٧٣٧ ٧٠٠ دولار، أي بنسبة ٣,٠ في المائة) وانخفاض النفقات عما هو مدرج في الميزانية تحت بند التكاليف التشغيلية (بمبلغ ٨٩٥ ٦٠٠ دولار، أي بنسبة ١١,٢ في المائة). ويرد تحليل مفصل للفروق في الفرع الرابع من تقرير الأمين العام عن أداء ميزانية مركز الخدمات الإقليمي للفترة من ١ تموز/يوليه ٢٠١٧ إلى ٣٠ حزيران/يونيه ٢٠١٨ (A/73/612).

٣ - ويشير الأمين العام في تقريره عن أداء الميزانية إلى أنه خلال الفترة ٢٠١٧/٢٠١٨، أعيد توزيع مبلغ ٧٤٠ ٠٠٠ دولار من المجموعة الثالثة، التكاليف التشغيلية، إلى المجموعة الثانية، الموظفون المدنيون، لتغطية نفقات أعلى مما هو مدرج في الميزانية للموظفين الدوليين بسبب ارتفاع التكاليف العامة للموظفين وانخفاض معدل الشغور عما كان مقرراً ليصبح ١٦,٤ في المائة مقارنة بالمعدل المدرج في الميزانية وقدره ٢٠ في المائة (المرجع نفسه، الفقرة ٣٢).

٤ - ويمكن الاطلاع على تعليقات اللجنة الاستشارية على المعلومات الواردة في تقرير أداء الميزانية بشأن كل وجه من أوجه الإنفاق، عند الاقتضاء، في مناقشة الميزانية المقترحة للفترة من ١ تموز/يوليه ٢٠١٩ إلى ٣٠ حزيران/يونيه ٢٠٢٠ (A/73/764) في الفقرات الواردة أدناه.

٥ - ولدى النظر في تقارير الأمين العام عن تمويل مركز الخدمات الإقليمي، كان معروفاً على اللجنة الاستشارية أيضاً تقرير مجلس مراجعي الحسابات عن حسابات عمليات الأمم المتحدة لحفظ السلام للفترة المالية المنتهية في ٣٠ حزيران/يونيه ٢٠١٨ (A/73/5 (Vol. II)).

ثالثا - معلومات عن الأداء في الفترة الحالية

٦ - فيما يتعلق بالنفقات الحالية والمتوقعة للفترة من ١ تموز/يوليه ٢٠١٨ إلى ٣٠ حزيران/يونيه ٢٠١٩، أبلغت اللجنة الاستشارية بأن النفقات بلغت، في ٢٨ شباط/فبراير ٢٠١٩، ما قدره ٤٠٠ ٩٠٣ ٢١ دولار. وفي نهاية الفترة المالية الحالية، سيصل مجموع النفقات المقدرة إلى ٩٠٠ ٤٣٨ ٣١ دولار، ما سيمثل استخداما كاملا لاعتمادات الفترة ٢٠١٨/٢٠١٩.

٧ - وأبلغت اللجنة الاستشارية بأن حالة شغل الوظائف في مركز الخدمات الإقليمي للفترة من ١ تموز/يوليه ٢٠١٨ إلى ٣٠ حزيران/يونيه ٢٠١٩ كانت، حتى ٢٨ شباط/فبراير ٢٠١٩، على النحو التالي:

الفترة	الوظائف المعتمدة للفترة ٢٠١٩/٢٠١٨	الوظائف المشغولة	معدل الشواغر (النسبة المئوية)
الموظفون الدوليون	١٣١	١١١	١٥,٣
الموظفون الوطنيون			
الموظفون الفنيون الوطنيون	٢٩	٢٥	١٣,٨
الموظفون الوطنيون من فئة الخدمات العامة	٢٤٠	٢١٢	١١,٧
متطوعو الأمم المتحدة	٦	٥	١٦,٧

٨ - وأبلغت اللجنة الاستشارية أيضا بأن الرصيد النقدي لمركز الخدمات الإقليمي قد بلغ ٣٦٣ ٠٠٠ دولار في ١٣ آذار/مارس ٢٠١٩، وهو مبلغ لا يكفي لتغطية الاحتياطي النقدي التشغيلي لمدة ثلاثة أشهر وقدره ٧ ٨٦٠ ٠٠٠ دولار. واللجنة الاستشارية، إذ تأخذ في الاعتبار أن ميزانية مركز الخدمات الإقليمي تقسم بالتناسب بين البعثات المستفيدة من خدماته، وبالإشارة إلى الاشتراكات المقررة في ميزانيات البعثات المستفيدة من خدماته، تذكر بأن الجمعية العامة حثت بشكل متكرر جميع الدول الأعضاء على الوفاء بالتزاماتها المالية في حينها وبالكامل ودون شروط، على النحو المنصوص عليه في ميثاق الأمم المتحدة.

رابعا - تقرير أداء الميزانية للفترة من ١ تموز/يوليه ٢٠١٩ إلى ٣٠ حزيران/يونيه ٢٠٢٠

ألف - الولاية وافتراضات التخطيط

٩ - أنشأت الجمعية العامة، بموجب قرارها ٢٦٩/٦٤ مركز الخدمات الإقليمي بوصفه مركزا لتقديم الخدمات في المنطقة. وقرّرت الجمعية العامة لاحقا، في قرارها ٣٠٧/٦٩، منح استقلال تشغيلي وإداري لمركز الخدمات الإقليمي، وطلبت إلى الأمين العام أن يقدم مقترح ميزانية للمركز للفترة ٢٠١٦/٢٠١٧، يُقَدِّد على حساب البعثات التي يدعمها المركز. وفي القرار ٢٨٦/٧٢، قررت الجمعية العامة أن تنظر في دورتها الثالثة والسبعين في مسألة تمويل مركز الخدمات الإقليمي.

١٠ - وبين الأمين العام في الفقرات من ٢ إلى ٩ من تقريره النتائج المقررة وافتراضات التخطيط لمركز الخدمات الإقليمي. ويرد فيها أن مركز الخدمات الإقليمي سيواصل في الفترة ٢٠٢٠/٢٠١٩ تقديم الخدمات في مجال الموارد البشرية، والشؤون المالية، والسفر، والنقل ومراقبة التحركات، ونقل الأفراد والبضائع، وخدمات الدعم في مجال تكنولوجيا المعلومات والاتصالات إلى البعثات المستفيدة. ويُقترح أن يوسّع مركز الخدمات الإقليمي نطاق تغطية خدماته الكاملة كي تشمل جميع البعثات السياسية الخاصة الموجودة في أفريقيا، بما في ذلك بعثة الأمم المتحدة للدعم في ليبيا، ومكتب الأمم المتحدة لغرب أفريقيا ومنطقة الساحل، ولجنة الكاميرون ونيجيريا المختلطة، ومكتب الأمم المتحدة المتكامل لبناء السلام في غينيا - بيساو.

١١ - وقرر مجلس الأمن، بموجب القرار ٢٤٤٤ (٢٠١٨)، إنهاء ولاية إحدى البعثات المستفيدة، وهي ولاية فريق الرصد المعني بالصومال وإريتريا، اعتباراً من ١٦ كانون الأول/ديسمبر ٢٠١٨، وإنشاء فريق الخبراء المعني بالصومال. وعند الاستفسار عن فريق الخبراء المعني بالصومال، أبلغت اللجنة الاستشارية بأن مركز الخدمات الإقليمي سيوفر الموارد البشرية والمهام المالية للفريق ويبلغ عن المنجزات الفعلية في تقرير الأداء. وتلاحظ اللجنة الاستشارية أن الميزانية المقترحة، بصرف النظر عن عزم مركز الخدمات الإقليمي تقديم الموارد البشرية والمهام المالية للفريق، لا تتضمن إشارة إلى فريق الخبراء المعني بالصومال بوصفه بعثة مستفيدة من مركز الخدمات الإقليمي. واللجنة على ثقة بأن معلومات إضافية ستقدّم إلى الجمعية العامة عند نظرها في هذا التقرير.

هيكل مركز الخدمات الإقليمي

١٢ - يصف الأمين العام في الفقرات من ١٠ إلى ١٣ من تقريره هيكل مركز الخدمات الإقليمي الذي أعيد تنظيمه في الفترة ٢٠١٩/٢٠١٨ عملاً بقرار الجمعية العامة ٢٨٦/٧٢. وفي الفترة ٢٠٢٠/٢٠١٩، يقترح إعادة تسمية الدائرة الإقليمية لتكنولوجيا المعلومات والاتصالات لتصبح دائرة التكنولوجيا الميدانية الإقليمية، وفقاً للتوجيه بشأن هياكل دعم البعثة الذي تم بموجبه إعادة توصيف أقسام تكنولوجيا المعلومات والاتصالات القائمة لتصبح أقسام أو دوائر التكنولوجيا الميدانية. وتناقش اللجنة الاستشارية التغييرات المقترحة لمسميات الوحدات التنظيمية في تقريرها الشامل عن عمليات حفظ السلام (A/73/755).

نموذج القابلية للتوسع

١٣ - يشير الأمين العام في تقريره إلى أن مركز الخدمات الإقليمي قد وضع نموذجاً منقحاً لقابلية التوسع بناء على ما طلبته اللجنة الاستشارية (انظر A/72/789/Add.9) وأقرته الجمعية العامة في قرارها ٢٨٦/٧٢. ويركز النموذج المنقح المقترح على العناصر المتعلقة بالمعاملات في مركز الخدمات الإقليمي ويأخذ في الحسبان تحليل مكافئ الدوام الكامل الذي يجري على أساس قياس الزمن الذي تستغرقه الجهود المبذولة في تنفيذ كل معاملة وتقدير حجم المعاملات المتوقع تنفيذها سنوياً، بالنظر إلى العدد الكلي المأذون به للموظفين المتوقع وجودهم في البعثات المستفيدة في الفترة ٢٠٢٠/٢٠١٩. ويشير الأمين العام أيضاً في تقريره إلى أن نموذج القابلية للتوسع قد خضع للتحديث والبلورة ليعكس المهام التي يؤديها مركز الخدمات الإقليمي لصالح البعثات المستفيدة، وعدد البعثات المستفيدة بشكل كامل، واستخراج المضاعف، والحجم المتوقع للمعاملات، والمكافئ الزمني لجهد العمل، أي "المتوسط المرجح لعدد الدقائق

التي تستغرقها المعاملة الواحدة“ بالنسبة لكل معاملة. ومن أجل حساب مكافئ الدوام الكامل اللازم لكل خدمة، يُحدّد الحجم السنوي الإجمالي للمعاملات بالنسبة إلى متوسط الوقت الذي يستغرقه تجهيز كل معاملة. ثم يُقسّم الوقت الإجمالي على عدد أيام الإنتاجية في السنة (٢٠٣ أيام) وعدد ساعات الإنتاجية في اليوم الواحد (٦ ساعات). ولقد أظهرت نتائج نموذج القابلية للتوسع أن العدد الموصى به لوظائف المعاملات هو ٢٦٨ وظيفة للفترة ٢٠٢٠/٢٠١٩ مقابل ٢٧٠ وظيفة معتمدة للفترة ٢٠١٩/٢٠١٨ أي بتخفيض كلي مقداره وظيفتان (A/73/764، الفقرات من ٣١ إلى ٤٣). وتلاحظ اللجنة الاستشارية النموذج المنقح لقابلية التوسع الذي وضعه مركز الخدمات الإقليمي، وهي على ثقة بأنه سيظل يخضع للبلورة والتطبيق على نحو متسق في الميزانيات المقترحة اللاحقة.

١٤ - وتشير اللجنة الاستشارية إلى أن نموذج القابلية للتوسع السابق يعكس المكاسب الناتجة عن زيادة الكفاءة البالغ قدرها ٥ في المائة (A/72/789/Add.9، الفقرة ١٧). وفيما يتعلق بالمكاسب في الكفاءة للنموذج المنقح المقترح، أبلغت اللجنة لدى الاستفسار أنه من المتوقع، بالإضافة إلى الخفض المقترح لوظيفتين، تحقيق أوجه كفاءة من تطبيق حل السفر في نظام أوموجا والانخفاض المتوقع في أسعار التذاكر. وأبلغت اللجنة أيضا بأن مركز الخدمات الإقليمي بصدد وضع اللمسات الأخيرة على عملية جديدة لطلب تقديم العطاءات لعقود إدارة السفر الخاصة به، مع استخدام آلية تدقيق لاستعراض التذاكر، والدخول إلى نظام إدارة السفر من أجل رصد تكلفة التذاكر الصادرة عن وكالات السفر. واللجنة الاستشارية على ثقة بأن معلومات مستكملة عن المكاسب في الكفاءة ستدرج في التقرير المقبل للأمين العام.

الإدارة البيئية

١٥ - يشير الأمين العام في تقريره إلى أن مركز الخدمات الإقليمي سيواصل، في الفترة ٢٠٢٠/٢٠١٩، تنفيذ الاستراتيجية البيئية لإدارة الدعم العمليتي فيما يتعلق بالبعثات الميدانية، بما في ذلك مبادرة نظام تخزين البيانات الإلكترونية. كما يعتزم مركز الخدمات الإقليمي رفع مستوى نظام رصد الهياكل الأساسية عن بعد في الميدان كإجراء للحد من أثره البيئي. وبالإضافة إلى ذلك، ستدعم دائرة التكنولوجيا الميدانية الإقليمية الجهود الرامية إلى استكشاف الفوائد المحتملة للمبادرات البيئية الإقليمية، بما في ذلك سبل تسخير الطاقة المتجددة (A/73/764، الفقرات من ٢٤ إلى ٢٦). وتلاحظ اللجنة الاستشارية من المعلومات المقدمة إليها أن تحسين نظام رصد الهياكل الأساسية عن بعد في الميدان من المتوقع أن يؤدي إلى خفض التكاليف التشغيلية بنسبة ٥ في المائة. وعند الاستفسار، أبلغت اللجنة الاستشارية بأن الوفورات المتوقعة من هذا المشروع ستبلغ ٩٦ ٥٠٠ دولار. وتلاحظ اللجنة الاستشارية أوجه الكفاءة المتوقعة، وهي على ثقة بأن معلومات مستكملة عن التدابير البيئية ستُقدّم في التقرير المقبل للأمين العام.

مشروع ممر شرق أفريقيا

١٦ - توصي اللجنة الاستشارية في آخر تقرير لها بأن تطلب الجمعية العامة إلى الأمين العام أن يقدم مزيدا من المعلومات عن مشروع ممر شرق أفريقيا في تقريره المقبل، بما في ذلك حالة التنفيذ والموارد المستخدمة والنتائج المحققة (A/72/789/Add.9، الفقرة ٩). ويشير الأمين العام في الفرع الخامس من تقريره إلى أن المشروع قد اشترك في تزويده بالموظفين كل من مركز المراقبة المتكاملة للنقل والتحركات،

ومركز الخدمات الإقليمي، ومكتب المشتريات الإقليمي، ومختلف البعثات صاحبة المصلحة. وذكر أن المشروع أغلق في ٨ تشرين الثاني/نوفمبر ٢٠١٨ وحقق فوائد رئيسية، بما في ذلك تطوير أداة شبكية لتتبع عمليات تسليم السلع الواردة إلى البعثات ووضع خريطة تفاعلية للشبكة الطبوغرافية الإقليمية، كما حقق وفورات مؤكدة في التكلفة وفي الوقت اللازم للتسليم. وعند الاستفسار، أبلغت اللجنة الاستشارية بأنه ستقترح في الميزانية المقترحة للفترة ٢٠٢١/٢٠٢٠ الأدوار والمسؤوليات التي سيضطلع بها في المستقبل مركز العمليات الجوية الاستراتيجية، ومركز المراقبة المتكاملة للنقل والتحركات، وقسم دعم المشتريات على الصعيد العالمي المقترح، بهدف تبيان الفرص المتاحة لتحقيق تحسينات، بما في ذلك الدروس المستفادة من المشروع. وترى اللجنة الاستشارية أنه كان ينبغي أن يتضمن التقرير معلومات مفصلة عن النتائج المحققة والدروس المستفادة من مشروع ممر شرق أفريقيا. واللجنة على ثقة بأن الأمين العام سيوافي الجمعية العامة بهذه المعلومات عند نظرها في هذا التقرير، وسيضمّنها أيضا في تقريره المقبل.

باء - الاحتياجات من الموارد

١٧ - تبلغ الميزانية المقترحة لمركز الخدمات الإقليمي للفترة من ١ تموز/يوليه ٢٠١٩ إلى ٣٠ حزيران/يونيه ٢٠٢٠ ما قدره ٣٥ ٧٠٨ ٣٠٠ دولار، وهو ما يمثل زيادة قدرها ٤٠٠ ٢٦٩ ٤ دولار، أو بنسبة ١٣,٦ في المائة، مقارنة باعتمادات الفترة ٢٠١٨/٢٠١٩. وتشكل هذه الزيادة انعكاسا للزيادتين المقترحتين تحت بندي الموظفين المدنيين والتكاليف التشغيلية، على النحو المبين بمزيد من التفصيل أدناه. وترد معلومات مفصلة عن الموارد المالية المقترحة وتحليل للفروق في الفرعين الثاني والثالث من الميزانية المقترحة (A/73/764).

١ - الموظفون المدنيون

الفترة	الوظائف المعتمدة للفترة ٢٠١٩/٢٠١٨	الوظائف المقترحة للفترة ٢٠٢٠/٢٠١٩	الفرق
الوظائف			
الموظفون الدوليون	١٣١	١٣١	-
الموظفون الفنيون الوطنيون	٢٩	٢٩	-
الموظفون الوطنيون من فئة الخدمات العامة	٢٤٠	٢٣٨	(٢)
متطوعو الأمم المتحدة	٦	٦	-
المجموع	٤٠٦	٤٠٤	(٢)

١٨ - تبلغ الموارد المقترحة للموظفين المدنيين للفترة ٢٠٢٠/٢٠١٩ ما قدره ٢٨ ١١٨ ٣٠٠ دولار، وهو ما يمثل زيادة بمبلغ ١٦٣ ٦٠٠ ٤ دولار، أو بنسبة ١٧,٤ في المائة، مقارنة باعتمادات الفترة ٢٠١٨/٢٠١٩. وتُعزى الزيادة المقترحة في المقام الأول إلى ازدياد الاحتياجات تحت بند الموظفين الدوليين (٩٠٠ ٦٩٩ ٣ دولار، أو ٢٢,٠ أو في المائة) بسبب تطبيق معدل شغور أدنى، واقتراح إعادة اعتماد مرتب واحد لوظيفة من الرتبة ف-٥، وتحديث التكاليف القياسية للمرتبات (انظر A/73/764، الفقرة ٩٣).

١٩ - وبلغ مجموع عدد الوظائف الثابتة والمؤقتة المقترحة ٤٠٤ وظائف للفترة ٢٠١٩/٢٠٢٠، بما يعكس اقتراح إلغاء وظيفتين وطنيتين من فئة الخدمات العامة (A/73/764، الفقرة ٥٩). وليس لدى اللجنة الاستشارية اعتراض على الإلغاء المقترح للوظيفتين.

معدلات الشواغر والوظائف الشاغرة

٢٠ - يقدم الجدول أدناه موجزا لمعدلات الشواغر بالنسبة للموظفين المدنيين، بما في ذلك ما يلي:

(أ) بالنسبة للفترة ٢٠١٧/٢٠١٨، متوسط معدل الشواغر المدرج في الميزانية ومتوسط المعدل الفعلي؛

(ب) بالنسبة للفترة ٢٠١٨/٢٠١٩، معدل الشواغر المدرج في الميزانية، ومتوسط المعدل الفعلي لفترة الأشهر الثمانية الممتدة بين ١ تموز/يوليه ٢٠١٨ و ٢٨ شباط/فبراير ٢٠١٩، والمعدل الفعلي حتى ٢٨ شباط/فبراير ٢٠١٩؛ (ج) عامل الشغور المطبق في تقدير الاحتياجات للفترة ٢٠١٩/٢٠٢٠. وتلاحظ اللجنة الاستشارية أن معدلات الشواغر المقترحة للفترة ٢٠١٩/٢٠٢٠ هي أقل من المعدل المتوسط الفعلي لفترة الأشهر الثمانية الممتدة بين ١ تموز/يوليه ٢٠١٨ و ٢٨ شباط/فبراير ٢٠١٩ والمعدل الفعلي حتى ٢٨ شباط/فبراير ٢٠١٩ للموظفين الدوليين، وفئتي الموظفين الوطنيين، ومتطوعي الأمم المتحدة.

معدلات الشواغر

(النسب المئوية)

٢٠٢٠/٢٠١٩	٢٠١٩/٢٠١٨	٢٠١٨/٢٠١٧			
معدل الشواغر المقترح	معدل الشواغر الفعلي في ٢٨ شباط/فبراير ٢٠١٩	المتوسط الفعلي لمعدل الشواغر في الفترة من ١ تموز/يوليه ٢٠١٨ إلى ٢٨ شباط/فبراير ٢٠١٩	المعدل المدرج في الميزانية	المعدل المدرج في الميزانية	المعدل المدرج في الميزانية
١٣,٠	١٥,٣	١٦,٠	١٤,٩	١٦,٤	٢٠,٠
					الموظفون الدوليون
١٠,٠	١٣,٨	١٧,٢	١٩,٤	٢٢,٦	٥٠,٠
					الموظفون الفنيون الوطنيون
١٠,٠	١١,٧	١٥,٨	١٥,٠	١٨,١	٦,٠
					الموظفون الوطنيون من فئة الخدمات العامة
١٠,٠	١٦,٧	١٦,٧	١٠,٠	٣٧,٥	٥٠,٠
					متطوعو الأمم المتحدة

٢١ - وأبلغت اللجنة الاستشارية، عند الاستفسار، أن ما مجموعه ٤٦ وظيفة كانت شاغرة حتى ١١ نيسان/أبريل ٢٠١٩، تشمل ١٨ وظيفة دولية (١ ف-٥، و ٦ ف-٤، و ١٠ ف-٣)، ووظيفة واحدة من فئة الخدمة الميدانية) و ٢٨ وظيفة وطنية (٤ وظائف لموظفين فنيين وطنيين و ٢٤ وظيفة وطنية من فئة الخدمات العامة). ولقد ظلت عشر من الوظائف شاغرة لأكثر من سنتين.

٢٢ - وتشير اللجنة الاستشارية إلى طلب الجمعية العامة الذي يرد باستمرار في قراراتها بشأن ميزانيات عمليات حفظ السلام بأن يكفل الأمين العام شغل الوظائف الشاغرة على وجه السرعة (A/71/836، الفقرة ١٠٨). وتكرر اللجنة الاستشارية أيضا الإعراب عن رأيها ومفاده أن معدلات الشواغر المدرجة في الميزانية ينبغي أن تستند قدر الإمكان إلى معدلات الشواغر الفعلية. وفي الحالات التي تكون فيها المعدلات المقترحة إدراجها في الميزانية مختلفة عن المعدلات الفعلية في وقت

إعداد الميزانية، ينبغي أن يُقدّم في وثائق الميزانية ذات الصلة تبرير واضح للمعدلات المستخدمة (A/70/742، الفقرة ٤٥). وتشدد اللجنة من جديد على ضرورة أن يُعاد النظر في استمرار الحاجة إلى الوظائف التي تظل شاغرة لمدة سنتين أو أكثر وأن يقترح إما استبقاؤها أو إلغاؤها في الميزانيات المقترحة المقبلة (A/69/839، الفقرة ٦٧؛ انظر أيضا القرار ٦٦/٢٦٤).

٢٣ - وتوصي اللجنة الاستشارية بالموافقة على مقترحات الأمين العام بخصوص الموظفين المدنيين.

٢ - التكاليف التشغيلية

(بدولارات الولايات المتحدة)

مخصصات الفترة ٢٠١٨/٢٠١٩	الموارد المقترحة للفترة ٢٠٢٠/٢٠١٩	الفرق
التكاليف التشغيلية ٢٠٠ ٤٨٤ ٧ دولار	٥٩٠ ٠٠٠ ٧ دولار	٨٠٠ ١٠٥ دولار

٢٤ - تبلغ الموارد المقترحة للتكاليف التشغيلية للفترة ٢٠٢٠/٢٠١٩ ما قدره ٥٩٠ ٠٠٠ دولار، وهو ما يمثل زيادة بمبلغ ٨٠٠ ١٠٥ دولار، أو بنسبة ١,٤ في المائة، مقارنة بمخصصات الفترة ٢٠١٨/٢٠١٩. وتعزى الزيادة المقترحة في المقام الأول إلى زيادة الاحتياجات تحت بند المرافق والهياكل الأساسية (٤٠٠ ٢٢٨ دولار أو ١١,٠ في المائة) والنقل البري (٤٠٠ ٧٢ دولار أو ٨٩,١ في المائة)، يقابلها جزئيا انخفاض في الاحتياجات تحت بند اللوازم والخدمات والمعدات الأخرى (٢١٠ ٠٠٠ دولار أو ٣٤,١ في المائة) (A/73/764، الفقرات ٩٧ و ٩٨ و ١٠٠).

الخبراء الاستشاريون والخدمات الاستشارية

٢٥ - يضمّن الأمين العام، في تقريره، طلبا بتوفير مبلغ ٤٠٠ ١٥٥ دولار تحت بند الخبراء الاستشاريين، وهو ما يعكس زيادة قدرها ٤٠٠ ١٥ دولار أو ١١,٠ في المائة، مقارنة بمخصصات الفترة ٢٠١٨/٢٠١٩. وتلاحظ اللجنة الاستشارية من المعلومات المقدّمة إليها أن النفقات بلغت في الفترة ٢٠١٧/٢٠١٨ ما مقداره ١ ٠٠٠ دولار مقابل مخصصات بمبلغ ٧٠٠ ١٣٥ دولار. وفيما يتعلق بالفترة الحالية، بلغت النفقات حتى ٢٨ شباط/فبراير ٢٠١٩ تحت بند فرادى الخبراء الاستشاريين ما قدره ٦٠٠ ١٤ دولار مقابل مخصصات بمبلغ ٠٠٠ ١٤٠ دولار. ومع مراعاة نمط الإنفاق، توصي اللجنة الاستشارية بتخفيض بنسبة ١٠ في المائة تحت بند فرادى الخبراء الاستشاريين، بمبلغ قدره ٠٠٠ ٩ دولار.

السفر في مهام رسمية

٢٦ - تبلغ الموارد المقترحة للسفر في مهام رسمية ما قدره ٢٧٣ ٠٠٠ دولار، وهو ما يمثل نقصانا بمبلغ ٠٠٠ ٩ دولار، أو بنسبة ٣,٢ في المائة، مقارنة بمخصصات الفترة ٢٠١٨/٢٠١٩. وتشمل الموارد المطلوبة مبلغا قدره ٠٠٠ ٨٦ دولار لتغطية تكاليف السفر لأغراض التدريب. وتلاحظ اللجنة الاستشارية من المعلومات المقدّمة إليها أن الإنفاق بلغ في الفترة ٢٠١٧/٢٠١٨ ما مقداره ٠٠٠ ٤١ دولار مقابل مخصصات بمبلغ ٠٠٠ ٨٦ دولار. وفيما يتعلق بالفترة الحالية، بلغ الإنفاق حتى ٢٨ شباط/فبراير ٢٠١٩ ما مقداره ٠٠٠ ٦٩ دولار مقابل مخصصات بمبلغ ٠٠٠ ٨٦ دولار. وعند الاستفسار، أبلغت اللجنة الاستشارية أن مركز الخدمات الإقليمي استفاد خلال الفترة ٢٠١٧/٢٠١٨

من أنشطة التدريب التي تنفذها البعثات والمكاتب الأخرى في مركزه الإقليمي للتدريب والمؤتمرات، بما شمل بالتالي عددا كبيرا من موظفي مركز الخدمات الإقليمي في التدريب المحلي بدلا من تمويل السفر لأغراض التدريب الخارجي. وتثني اللجنة الاستشارية على استفادة مركز الخدمات الإقليمي من أنشطة التدريب في مركزه الإقليمي للتدريب والمؤتمرات، بحيث تشمل عددا أكبر من موظفي مركز الخدمات الإقليمي في الأنشطة التدريبية، وكذلك للتقليل إلى أدنى حد من تكاليف السفر. ومع ذلك، ترى اللجنة أن المستوى المقترح للموارد المخصصة للسفر قد لا يكون له ما يبرره تماما في ضوء نمط الإنفاق، ولذلك توصي بتخفيض بنسبة ١٠ في المائة في السفر لأغراض التدريب، بمبلغ قدره ٨ ٦٠٠ دولار.

الاتصالات وتكنولوجيا المعلومات

٢٧ - تحت بند الاتصالات وتكنولوجيا المعلومات، يطلب الأمين العام مخصصات بمبلغ ٦٠٠ ١٦٤ ٤ دولار، بنفس مستوى مخصصات الفترة ٢٠١٨/٢٠١٩، بما في ذلك مبلغ ٨٠٠ ٧٦ دولار لقطع الغيار. وتلاحظ اللجنة الاستشارية من المعلومات المقدمة إليها أن الإنفاق حتى ٢٨ شباط/فبراير ٢٠١٩، تحت بند قطع الغيار، بلغ ٥ ٧٠٠ دولار مقابل المبلغ المخصص وقدره ٢٠٠ ٢٠٨ دولار. ومع مراعاة نمط الإنفاق في الفترة الحالية تحت بند قطع الغيار، توصي اللجنة الاستشارية بإجراء تخفيض بنسبة ٥ في المائة أو ما قدره ٣ ٨٠٠ دولار.

٢٨ - وتوصي اللجنة الاستشارية، رهنا بتوصياتها الواردة في الفقرات ٢٥ و ٢٦ و ٢٧ أعلاه، بالموافقة على مقترحات الأمين العام بخصوص التكاليف التشغيلية.

خامسا - الخلاصة

٢٩ - يرد في الفرع الخامس من تقرير الأداء (A/73/612) الإجراءات المطلوب من الجمعية العامة اتخاذها فيما يتعلق بتمويل مركز الخدمات الإقليمي للفترة من ١ تموز/يوليه ٢٠١٧ إلى ٣٠ حزيران/يونيه ٢٠١٨. وتوصي اللجنة الاستشارية بأن يقيد لحساب الدول الأعضاء الرصيد الحر البالغ ٩٠٠ ١٥٧ دولار فيما يتعلق بالفترة من ١ تموز/يوليه ٢٠١٧ إلى ٣٠ حزيران/يونيه ٢٠١٨، وكذلك الإيرادات/التسويات الأخرى البالغة ٢٠٠ ٧٦٠ دولار للفترة المنتهية في ٣٠ حزيران/يونيه ٢٠١٨.

٣٠ - وترد في الفرع الرابع من الميزانية المقترحة (A/73/764) الإجراءات المطلوب من الجمعية العامة اتخاذها فيما يتعلق بتمويل مركز الخدمات الإقليمي للفترة من ١ تموز/يوليه ٢٠١٩ إلى ٣٠ حزيران/يونيه ٢٠٢٠. وتوصي اللجنة الاستشارية، رهنا بملاحظاتها وتوصياتها الواردة أعلاه، بأن تقوم الجمعية العامة بما يلي:

(أ) اعتماد مبلغ ٩٠٠ ٦٨٦ ٣٥ دولار للإنفاق على مركز الخدمات الإقليمي في عنتبي، أوغندا، خلال فترة الأشهر الاثني عشر الممتدة من ١ تموز/يوليه ٢٠١٩ إلى ٣٠ حزيران/يونيه ٢٠٢٠؛

- (ب) تقسيم المبلغ الوارد في الفقرة الفرعية (أ) بالتناسب بين ميزانيات عمليات حفظ السلام المستفيدة فعلياً من خدمات المركز واحتسابه من الميزانية البرنامجية لعام ٢٠٢٠؛
- (ج) الإحاطة علماً باحتياجات الميزانية البرنامجية المقترحة للفترة من ١ كانون الثاني/يناير إلى ٣١ كانون الأول/ديسمبر ٢٠٢٠ فيما يتعلق بمخصص البعثات السياسية الخاصة المستفيدة من مركز الخدمات الإقليمي، وذلك من أجل تلبية الاحتياجات المالية لمركز الخدمات الإقليمي في الفترة من ١ تموز/يوليه ٢٠١٩ إلى ٣٠ حزيران/يونيه ٢٠٢٠.

الوثائق

- تقرير الأمين العام عن أداء ميزانية مركز الخدمات الإقليمي في عنتيبي، أوغندا، للفترة من ١ تموز/يوليه ٢٠١٧ إلى ٣٠ حزيران/يونيه ٢٠١٨ (A/73/612)
- تقرير الأمين العام عن أداء ميزانية مركز الخدمات الإقليمي في عنتيبي، أوغندا، للفترة من ١ تموز/يوليه ٢٠١٩ إلى ٣٠ حزيران/يونيه ٢٠٢٠ (A/73/764)
- تقرير مجلس مراجعي الحسابات عن عمليات الأمم المتحدة لحفظ السلام لفترة الاثني عشر شهراً الممتدة من ١ تموز/يوليه ٢٠١٧ إلى ٣٠ حزيران/يونيه ٢٠١٨ (A/73/5 (Vol. II))
- تقرير اللجنة الاستشارية لشؤون الإدارة والميزانية عن تقرير مجلس مراجعي الحسابات عن حسابات عمليات الأمم المتحدة لحفظ السلام وتقرير الأمين العام عن تنفيذ توصيات مجلس مراجعي الحسابات بشأن عمليات الأمم المتحدة لحفظ السلام للفترة المالية المنتهية في ٣٠ حزيران/يونيه ٢٠١٧ (A/72/850)
- تقرير الأمين العام عن تنفيذ توصيات مجلس مراجعي الحسابات بشأن عمليات الأمم المتحدة لحفظ السلام للفترة المالية المنتهية في ٣٠ حزيران/يونيه ٢٠١٨ (A/73/750)
- تقرير الأمين العام عن الاستعراض العام لتمويل عمليات الأمم المتحدة لحفظ السلام: أداء الميزانية للفترة من ١ تموز/يوليه ٢٠١٧ إلى ٣٠ حزيران/يونيه ٢٠١٨ وميزانية الفترة من ١ تموز/يوليه ٢٠١٩ إلى ٣٠ حزيران/يونيه ٢٠٢٠ (A/73/776)
- تقرير اللجنة الاستشارية لشؤون الإدارة والميزانية عن أداء ميزانية مركز الخدمات الإقليمي في عنتيبي، أوغندا للفترة من ١ تموز/يوليه ٢٠١٦ إلى ٣٠ حزيران/يونيه ٢٠١٧ والميزانية المقترحة للمركز للفترة من ١ تموز/يوليه ٢٠١٨ إلى ٣٠ حزيران/يونيه ٢٠١٩ (A/72/789/Add.9)
- قرار الجمعية العامة ٧٢/٢٨٦